

Distr.: General
16 November 2002
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لاتخاذ إجراء

منظمة الأمم المتحدة للطفولة

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الأولى لعام ٢٠٠٣

١٣-١٧ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣

البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

جدول الأعمال المشروح المؤقت وتنظيم الأعمال لدورة المجلس
التنفيذي العادية الأولى لعام ٢٠٠٣ المقرر عقدها في مقر الأمم المتحدة
في الفترة من ١٣ إلى ١٧ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣

موجز

تتضمن هذه الوثيقة جدول الأعمال المشروح المؤقت وتنظيم الأعمال لدورة المجلس
التنفيذية العادية لعام ٢٠٠٣. ويتضمن المرفق الجدول الزمني وتنظيم الأعمال المقترحين
للدورة.

جدول الأعمال المؤقت

- البند ١: افتتاح الدورة
- (أ) انتخاب أعضاء المجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٣
- (ب) بيان من رئيس المجلس التنفيذي والمديرة التنفيذية
- (ج) انتخاب ممثلي المجلس التنفيذي إلى لجنة التنسيق الصحية لمنظمة الصحة العالمية/اليونيسيف/صندوق الأمم المتحدة للسكان عن فترة السنتين ٢٠٠٣-٢٠٠٤
- البند ٢: إقرار جدول الأعمال المؤقت والجدول الزمني وتنظيم الأعمال
- البند ٣: تقرير المديرية التنفيذية (الجزء الأول): التقرير السنوي المقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي
- البند ٤: فيروس نقص المناعة البشري/متلازمة نقص المناعة المكتسب والشباب: تقرير شفوي
- البند ٥: تقرير مرحلي عن اشتراك اليونيسيف في النهج الإنمائية الشاملة للقطاعات
- البند ٦: سياسة الاسترداد لدى اليونيسيف
- البند ٧: استعراض وظيفة التمويل في اليونيسيف
- البند ٨: خطة عمل شعبة القطاع الخاص وميزانيتها المقترحة لعام ٢٠٠٣
- البند ٩: التقرير المالي والبيانات المالية المراجعة لليونيسيف عن فترة السنتين المنتهية في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١ وتقرير مجلس مراجعي الحسابات
- البند ١٠: تقرير عن الاجتماع الثامن للجنة التعليم المشتركة بين اليونسكو واليونيسيف
- البند ١١: اجتماع إعلان التبرعات
- البند ١٢: مسائل أخرى
- البند ١٣: اختتام الدورة: ملاحظات للمديرية التنفيذية ورئيس المجلس التنفيذي
- البند ١٤: اجتماع مشترك بين المجالس التنفيذية لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان، وبرنامج الأغذية العالمي

جدول الأعمال المؤقت المشروح

١ - افتتاح الدورة

(أ) انتخاب أعضاء المجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٣

سيكون انتخاب الرئيس وأربعة نواب للرئيس يمثلون المجموعات الإقليمية في الأمم المتحدة أول إجراء يتخذ بعد افتتاح الدورة. ووفقاً للمقرر ٧/١٩٩٢ (E/ICEF/1992/14)، سيُسمى رئيس المجلس من بين مجموعة دول أوروبا الغربية والدول الأخرى الأعضاء في المجلس التنفيذي.

(ب) بيان من رئيس المجلس التنفيذي والمديرة التنفيذية

بعد الانتخابات، سيدلي كل من رئيس المجلس التنفيذي والمديرة التنفيذية ببيان استهلاكي.

(ج) انتخاب ممثلي المجلس التنفيذي إلى لجنة التنسيق الصحية لمنظمة الصحة العالمية/اليونيسيف/صندوق الأمم المتحدة للسكان، لفترة السنتين ٢٠٠٣-٢٠٠٤

سيُنتخب المجلس التنفيذي ممثلين إلى لجنة التنسيق الصحية لمنظمة الصحة العالمية/اليونيسيف/صندوق الأمم المتحدة للسكان وذلك لفترة السنتين ٢٠٠٣-٢٠٠٤ (١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤). وسيُنتخب المجلس خمسة أعضاء بصفتهم الشخصية ويمثلون المجموعات الإقليمية الخمس في الأمم المتحدة، وخمسة أعضاء مناوبين بصفتهم الشخصية أيضاً من نفس البلد التي ينتمي إليها الأعضاء، مع مراعاة الحاجة إلى الاستمرارية. وينبغي أن يكون الأعضاء ونوابهم المرشحين من الدول من كبار السن المتمتعين بالخبرات والمؤهلات المهنية ذات الصلة في مجال مجلس اليونسيف التنفيذي، القادرين على تقديم الإرشاد التقني والمشورة المتعلقة بالسياسة العامة إلى المنظمات المعنية.

٢ - إقرار جدول الأعمال المؤقت والجدول الزمني وتنظيم الأعمال

[لاتخاذ إجراء - E/ICEF/2003/2]

أعد جدول الأعمال المؤقت وفقاً لمقررات المجلس التنفيذي ذات الصلة، وبخاصة برنامج العمل لعام ٢٠٠٣ الذي اعتمدته المجلس في دورته العادية الثانية المعقودة في

أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ (E/ICEF/2002/8/Rev.1، المقرر ١٩/٢٠٠٢). ويرد في المرفق الجدول الزمني وتنظيم الأعمال المقترحان.

وستُعتمد المقررات فور اختتام مناقشة كل بند من بنود جدول الأعمال. بيد أنه سيخصص وقت، إذا اقتضى الأمر، لأعضاء المجلس لإجراء مشاورات غير رسمية بشأن جميع مشاريع المقررات التي لم يبت فيها.

٣ - تقرير المديرية التنفيذية (الجزء الأول): التقرير السنوي المقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي

[E/ICEF/2003/4 (Part I) - لاتخاذ إجراء]

يستجيب هذا التقرير للمقررات ذات الصلة التي اتخذها المجلس التنفيذي بشأن التقارير المقدمة من المديرية التنفيذية إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي على مدى عدة سنوات مضت، وبخاصة المقرر ٦/١٩٩٩ (E/ICEF/1999/7/Rev.1)، الذي طلب إلى المديرية التنفيذية كفالة أن تلبي التقارير المقبلة المقدمة إلى المجلس رغبة المجلس التنفيذي في بذل جهد تحليلي أكبر والتركيز بشكل انتقائي على القضايا الهامة، وأن تكون المشاكل هي محور الإبلاغ ومناقشة الدروس المستفادة. ويركز التقرير الحالي على تنفيذ البرنامج الإصلاحي الذي عرضه الأمين العام وأحكام الاستعراض الشامل للسياسات الذي يجري كل ثلاث سنوات، ومتابعة المؤتمرات الدولية، وتقديم المساعدة الإنسانية والغوثية في حالات الكوارث. وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علماً بهذا التقرير وأن يحيله، مشفوعاً بالتعليقات التي أبدتها الوفود في الدورة الحالية، إلى الدورة الموضوعية للمجلس لعام ٢٠٠٣.

وسيكون معروضا على المجلس أيضاً، في إطار هذا البند من جدول الأعمال، مذكرة من الأمانة عن التقارير التي أعدتها وحدة التفتيش المشتركة خلال الفترة من أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ حتى أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢ ذات الأهمية الخاصة بالنسبة لليونيسيف والتي لم ينظر فيها المجلس قبلاً (E/ICEF/2003/5). وقد يرغب المجلس في أن يحيط علماً بهذا التقرير.

٤ - فيروس نقص المناعة البشري/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز) والشباب: تقرير شفوي

سيركز هذا التقرير الشفوي، وهو استمرار لسلسلة العروض المقدمة بشأن مختلف جوانب فيروس نقص المناعة البشري/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز)

واستجابة اليونيسيف لذلك، على فيروس نقص المناعة البشري/متلازمة نقص المناعة المكتسب والشباب.

٥ - تقرير مرحلي عن اشتراك اليونيسيف في النهج الإنمائية الشاملة للقطاعات

[للعلم - E/ICEF/2003/6]

يُوثق هذا التقرير، المعد تلبية لمقرر المجلس التنفيذي ١١/٢٠٠١، (E/ICEF/2001/6)، التقدم والتحديات المتعلقة باشتراك اليونيسيف في النهج الإنمائية الشاملة للقطاعات. وقد يود المجلس التعليق على التقرير وتقديم الإرشاد إلى الأمانة، حسب الحاجة.

٦ - سياسة الاسترداد لدى اليونيسيف

[لاتخاذ إجراء - E/ICEF/2003/AB/L.1]

أعد هذا التقرير لاستعراض سياسة الاسترداد الحالية بالنسبة لتكاليف الدعم لبرامج الموارد الأخرى، مع مراعاة دراسة وحدة التفتيش المشتركة بشأن "تكاليف الدعم المتصلة بالأنشطة الممولة من خارج الميزانية في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة" (JIU/REP/2002/3)، والتوصيات المقدمة من اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقريرها عن سياسة الاسترداد الحالية لدى اليونيسيف (E/ICEF/1998/AB/L.12). وقد يود المجلس النظر في مشروع التوصية الوارد في التقرير واعتماده.

كما سيكون معروضا على المجلس للاستعراض تقرير اللجنة الاستشارية عن هذا التقرير (E/ICEF/2003/AB/L.2).

٧ - استعراض وظيفة التمويل في اليونيسيف

[للعلم - E/ICEF/2003/7]

يستعرض هذا التقرير، المقدم إلى المجلس التنفيذي للعلم، وظيفة التمويل لدى اليونيسيف في إطار الخطة الاستراتيجية لمنتصف المدة. كما سيقدم استكمالا بشأن أمن اللقاحات.

٨ - خطة عمل شعبة القطاع الخاص وميزانيتها المقترحة لعام ٢٠٠٣

[لاتخاذ إجراء - E/ICEF/2003/AB/L.3]

سيكون معروضا على المجلس التنفيذي خطة عمل شعبة القطاع الخاص وميزانيتها المقترحة لعام ٢٠٠٣، بما في ذلك خطة الأعمال الشاملة لشعبة القطاع الخاص. وقد

يرغب المجلس التنفيذي في أن ينظر في مشاريع القرارات المتصلة بالميزانية المقترحة وأن يعتمدوها.

٩ - التقرير المالي والبيانات المالية المراجعة لليونيسيف عن فترة السنتين المنتهية في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١ وتقرير مجلس مراجعي الحسابات

[لاتخاذ إجراء - الملحق رقم ٥ بء، (A/57/5/Add.2)]

يُقدم هذا التقرير، المرجاً من الدورة العادية الثانية لعام ٢٠٠٢، إلى المجلس للاستعراض وإبداء الملاحظات. وهو يقدم وفقاً لقرار الجمعية العامة ٢٠٤/٥٠ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ والأشكال التي اتفق عليها مجلس المدراء التنفيذيين، (المعروف رسمياً باسم لجنة التنسيق الإدارية). وقد أُعد لتحقيق الانسجام في عرض حسابات الوكالات في منظومة الأمم المتحدة.

١٠ - تقرير عن الاجتماع الثامن للجنة التعليم المشتركة بين اليونسكو واليونيسيف

[لاتخاذ إجراء - E/ICEF/2003/8]

سيُعرض على المجلس التنفيذي للاستعراض في إطار هذا البند من جدول الأعمال التقرير عن الاجتماع الثامن للجنة التعليم المشتركة بين اليونسكو واليونيسيف، الذي عقد في باريس في ٢٥ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢. وكما قرر المجلس التنفيذي (E/ICEF/1995/9/Rev.1، المقرر ٤/١٩٩٥)، سيقدم رئيس المجلس تقرير اللجنة المشتركة، الذي يبين المسائل التي أثّرت، والتوصيات التي قُدمت، والسياق الذي وردت فيه، والآثار المترتبة على التوصيات في المستقبل، (E/ICEF/2003/CRP.3). وقد يود المجلس التنفيذي أن يحيط علماً بالتقرير وبأية توصيات ترد فيه.

١١ - اجتماع إعلان التبرعات

تنفيذاً لأحد عناصر المقرر ٨/١٩٩٩ بشأن استراتيجية تعبئة الموارد، سيعقد اجتماع لإعلان التبرعات في الدورة العادية الأولى كل عام يعلن فيه من يستطيع من الحكومات تبرعاته للموارد العادية لليونيسيف، مع بيان الجداول الزمنية للدفع وذلك لسنة جارية معينة، مصحوبة بإعلان تبرعات أكيدة أو إرشادية للسنوات المقبلة.

١٢ - مسائل أخرى

في إطار هذا البند من جدول الأعمال، قد ينظر المجلس في مناقشة أية مسائل أخرى يرى أنها ملائمة وأن الوقت مناسب لمناقشتها.

١٣ - اختتام الدورة: ملاحظات للمديرة التنفيذية ورئيس المجلس التنفيذي

ستقدم المديرة التنفيذية ورئيس المجلس ملاحظات ختامية، ثم يعلقان الدورة نظراً لانعقاد الاجتماع المشترك بين المجالس التنفيذية لليونيسيف وصندوق الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان وبرنامج الأغذية العالمي.

١٤ - اجتماع مشترك للمجالس التنفيذية لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان، وبرنامج الأغذية العالمي

سيعقد اجتماع مشترك للمجالس التنفيذية لليونيسيف وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان، وبرنامج الأغذية العالمي.

المرفق

الجدول الزمني وتنظيم الأعمال المقترحة لدورة المجلس التنفيذي العادية الأولى
لعام ٢٠٠٣ في الفترة من ١٣ حتى ١٧ كانون الثاني/يناير*

الاثنين، ١٣ كانون الثاني/يناير	صباحاً	البند ١	افتتاح الدورة: (أ) انتخاب أعضاء المجلس التنفيذي لعام ٢٠٠٣ (ب) بيان من كل من رئيس المجلس التنفيذي والمديرة التنفيذية (ج) انتخاب ممثلي المجلس التنفيذي إلى لجنة التنسيق الصحية لمنظمة الصحة العالمية/اليونيسيف/صندوق الأمم المتحدة للسكان عن فترة السنتين ٢٠٠٣-٢٠٠٤ إقرار جدول الأعمال المؤقت والجدول الزمني وتنظيم الأعمال
مساء	البند ٢ البند ٣ البند ٣ (تابع)	البند ٤	تقرير المديرية التنفيذية (الجزء الأول): التقرير السنوي المقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي تقرير المديرية التنفيذية (الجزء الأول): التقرير السنوي المقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي (تابع) فيروس نقص المناعة البشري/متلازمة نقص المناعة المكتسب والشباب: تقرير شفوي
الثلاثاء، ١٤ كانون الثاني/يناير	صباحاً مساء	البند ٥ البند ٦	تقرير مرحلي عن اشتراك اليونيسيف في النهج الإنمائية الشاملة للقطاعات سياسة الاسترداد لدى اليونيسيف
الأربعاء، ١٥ كانون الثاني/يناير	صباحاً	البند ٧	استعراض وظيفة التمويل في اليونيسيف
	مساء	البند ٨ البند ٨ (تابع)	خطة عمل شعبة القطاع الخاص وميزانيتها المقترحة لعام ٢٠٠٣ خطة عمل شعبة القطاع الخاص وميزانيتها المقترحة لعام ٢٠٠٣ (تابع)
		البند ٩	التقرير المالي والبيانات المالية المراجعة لليونيسيف عن فترة السنتين المنتهية في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١ وتقرير مجلس مراجعي الحسابات
الخميس، ١٦ كانون الثاني/يناير	صباحاً	البند ١٠ البند ١١ البند ١١ (تابع) البند ١٢ البند ١٣	تقرير عن الاجتماع الثامن للجنة التعليم المشتركة بين اليونسكو واليونيسيف اجتماع إعلان التبرعات اجتماع إعلان التبرعات (تابع) مسائل أخرى اختتام الدورة: ملاحظات للمديرة التنفيذية ورئيس المجلس التنفيذي
	مساء	البند ١٤	اجتماع مشترك بين المجالس التنفيذية لمنظمة الأمم المتحدة للطفولة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان وبرنامج الأغذية العالمي

* في حالة اختتام النظر في بند من بنود جدول الأعمال قبل انتهاء الزمن المخصص له، يجري تناول البند التالي، ويُعدل الجدول الزمني تبعاً لذلك.